

Tension creciente en espera di Dialuna

TRAHADORNAN DI LAGO TA DESESPERA

ORANJESTAD(AAN)—Un persona cu no ta pasando den e problemanan cu ta afecta nos, dificilmente por comprende kico nos ta bibando cune. Di un dia pa otro bo ta tende cu bo ta sin trabao, sin ningun di e beneficiacion cu bo a tuma pa garantiza. Di anochi pa dia, futuro no ta existi. Nos a biba cu e situacion, y mientras nos ta trata di prepara pa loke ta bini, Ministro di Finanzas ta dal nos e ultimo golpi.

Esaki ta loke ta biba actualmente entre e mas di 900 personanan cu ta forma personal di Lago y cu dentro di algun siman lo despedi di e refineria caminda nan a traha pa tanto aña. E tension ya tabata existi, pero awor a haya un punto explosivo, despues cu e Ministro di Finanzas a dicidi cu nan mester paga 39 y no 30 por ciento ariba e compensacion cu nan lo ricibi ora Lago despedi.

DIARIO a investiga e asunto y desesperacion ta loke ta marca e tension di e trahadornan, cu ta ser poni lomba contra muraya manera nan mes a splica. Asina personanan di edad avanza mester bay busca un aseguro pa enfermedad; nan mester comprende cu ta practicamente imposible pa haya trabao otro caminda. Famianan mester ajusta y plannan pa futuro mester ser cambia di ripiente.

Y den e margen aki e decision di Ministro di Finanzas ta significa solamente cu no tin posibilidad pa sobrevivencia. "Nos a perde

tur cos, kico mas tin di perde?" ta un pregunta cu a ser lanza y cu a denota e crisis cu ta existi bao di e trahadornan.

A ser muestra na DIARIO cu tabata existi un asina yama home building fund, cu a duna fianza na e trahadornan pa nan por construi un cas. Un opcion di cual uso a ser haci. Na momento cu e trahadornan a firma cu nan lo paga tur cos si nan retira o bay di Lago, nan no a tene cuenta cu Lago lo por a bay laga nan. Awor nan mester paga y e placa aki mester bini di loke nan bay ricibi. Awor si ademá nan mester paga tanto belasting, ya nan no por come den futuro cercano.

Dialuna ta ser spera den un situacion marca pa su caracter tenso y explosivo, cu ta causa mas preocupacion si tene na cuenta e depresion y angustia cu ya ta biba entre e trahadornan di Lago.

BERDAD NUNCA A PER-
JUDICA NINGUN HENDE
NINGUN CAUSA NI NIN-
GUN NACION

DIARIO

DI ARUBA

Bo Matutino
Netamente Arubiano

1 ABERN 8 DI MAART 1985 AÑA 4 - No. 1268

Despues cu negociacion entre Gobierno y sindicatonan a tranca

GUERA DI PALABRA A RESULTA DEN ACCION

ORANJESTAD(AAN)—Mainta tabata tin aparencia cu tur cos lo bay den bon direccion. Un acuerdo a keda firma entre Simar, Sepa, Gaba y Gobierno di Aruba, y un comunicado a keda emiti, participando algun punto interesante. Asina a keda dicidi cu tur asunto di importancia lo ser discuti, cu negociacion ta encera cu sindicatonan ya presenta nan proposicion cu tur informe concreto. Tambe e acuerdo a papia di respet mutuo, di pasa canal legal pa formaliza acuerdo.

Apenas e comunicado a keda emiti, cosnan no a bay mucho bon na e oficina auxiliar di Gobierno na Noord, caminda e negociacion mes mester a ser inicia, y tabata alrededor di 5 or di atardi, cu e comision di sindicatonan, cu ta haya instruccion pa planea accionnan, cu a keda posponi en vista di e posibilidad pa negocia. Diez minuut despues e representantenan sindical cu mester a negocia a bandona e reunion. E aparencia di mainta a cambia di rumbo y a keda constata cu e reunion entre Gobierno y sindicatonan cu ta representa su trahadornan a drenta un impase, o popularmente bisa a tranca.

Mientras e Comision di Accion di e sindicatonan a cuminsa prepara accionnan, Gobierno di Aruba a emiti un comunicado cu ta bisa cu despues cu un acuerdo a ser firma, e sindicatonan a exigi di Gobierno pa revoca su decision encuan to e diez por ciento di rebaho di salario, cual decision a ser tuma despues cu Gobierno a duna amplio splicacion di e magnitud y seriedad di e situacion financiero di Aruba a consecuencia di e perdidan grandi di entrada asocia cu e ciere di Lago; y despues cu Gobierno a tene debidamente cuenta cu tur stipulacion legal.

Pa Gobierno e exigencia di sindicatonan ta inaceptable pasobra un decision cu a ser tuma corectamente promer cu e acuerdo di 7 di Maart 1985 no por perde su valor pa un acuerdo cu a ser firma despues di e decision di Gobierno. Cu otro palabra, e acuerdo di awe no por tin forza retroactivo. Durante e deliberacion esaki a ser expresa debidamente na e sindicatonan, esta promer cu e firmamento di e acuerdo. E comunicado di Gobierno a bisa ademá cu

Gobierno sinembargo, a expresa na e sindicatonan cu e ta dispuesto pa revoca su decision, si partidonan yega na un acuerdo ariba alatenativanan factible. Lastimamente cu despues cu e acuerdo pa negocia a ser firma, cu e sindicatonan no a presenta ningun alternativa, manera e comunicado di Gobierno a bisa finalmente.

Mientrastanto di parti di sindicato nan a bisa DIARIO cu e rebaho di sueldo di diez por ciento a ser rechaza pa tur miembro y pesey sindicatonan a pidi Gobierno pa revoca su decision y duna e sindicatonan un tempo limita pa por presenta un alternativa, cu lo significa cu e suma cu Gobierno lo ahora ta keda intacto. Cu otro palabra ta economiza mes suma, pero segun un sistema diferente.

E vocero di sindicato a muestra cu Gobierno a bisa cu e ta dispuesto pa cambia e sistema di rebaho di sueldo na momento cu un alternativa ser presenta y ta resulta di ta aceptable, pero cu mientrastanto e rebaho di diez por ciento ta keda vigente. Pa e sindicatonan esaki no tabata aceptable y hasta nan a bisa cu nan por ser mara na cinco dia pa presenta nan alternativa.

Informantenan sindical a bisa DIARIO cu nan mester a mantene nan mes na e mandato cu miembronan a entrega nan y pesey na cierto momento a ser dicidi cu ta bay sigui cu e accionnan.

Manera un lider sindical a bisa, por a papia ayera di un guera di palabra, cu sinembargo a significa cu anochi reunion pa yega na accion awe a cuminsa, despues cu e comision di accion a traha ariba e planificacion, cu a keda presenta na e directivanan ayernochi.

Na e reunion cu a cuminsa ayernochi pa 8 or, no a participá solamente sindicatonan di Gobierno, pero alavez tur otro sindicato di Aruba. Informantenan a bisa DIARIO, cu e resto di e sindicatonan, esta esnan cu no ta representa trahadornan di Gobierno, despues di a declara nan mes solidario cu e accionnan di e trahadornan, a haya cu nan no por limita nan mes na simplemente un telegram, pero cu nan mester demostra e solidaridad cu algo mas. Esaki pues a haci cu e sindicatonan a reuni pa mira kico lo ta nan pasonan awe.